



INFORMATOR SAMORZĄDOWY

BIULETYN URZĘDU MIASTA I GMINY SOBÓTKA

- 2** Inwestycje Oświatowe w 2014 r.
- 3** Rok pełen dotacji
- 4** Renowacja Ślęzańskiego Mnicha
- 5** Wirtualne Archiwum Gminy
- 6** Wielki sukces „Biegu Niezłomnych”

Stanisław Dobrowolski, burmistrz:

Dożynki to dla mieszkańców wsi jeden z najpiękniejszych dni w roku. W tym szczególnym czasie chciałbym podziękować za Wasz trud, chciałbym podziękować za chleb, który dzięki Wam codziennie spożywamy, za umiłowanie ziemi i patriotyzm, za Wasz szacunek do tradycji, polską gościnność, kulturę i religijność. Symbolem dożynek są piękne wieńce i wspaniałe wypieczone chleby. Kryje się w nich nie tylko duma z pomyslnie zakończonych żniw, wdzięczność za plony, ale przede wszystkim codzienna, trudna praca i troska. W tym wyjątkowym czasie Święta Plonów dziękuję za tegoroczny wysiłek. Życzę dorodnych owoców Waszej pracy, dobrej pogody i jak najlepszych cen sprzedaży.

Fotorelację z dożynek zamieszczamy na stronie 8 Informatora



BUDUJEMY NOWE SALE LEKCYJNE



Wakacje już za nami. Miło spojrzeć na wypoczęte dzieci i młodzież rozpoczynające nowy rok szkolny. Nasza gmina od lat stawia na edukację nie oszczędzając grosza, tak, aby uczniowie mieli dobre warunki nauki i mogli rozwijać swoje talenty.

Obok całościowego finansowania gminnej oświaty, w tym roku budżetowym realizowane są dwa duże zadania. Pierwsze to rozbudowa Szkoły Podstawowej nr 1. Wynika ona z dotychczasowych problemów związanych z za małą ilością sal lekcyjnych w stosunku do liczby uczniów. W tym miejscu, przypomnijmy, że zgodnie z rozporządzeniem Ministerstwa Edukacji sześciolatki przeniesiono z przedszkoli do szkół. Nikt nie pomyślał, czy szkoły są na to przygotowane. Do tej pory radziliśmy sobie w ten sposób, że

na salę lekcyjną adoptowano... szatnie. Burmistrz i Rada Miejska chcą uniknąć tzw. dwuzmianowości oraz stworzyć warunki do edukacji na miarę XXI wieku przeznaczyli z budżetu kwotę 480 tys. zł. na zabudowę tarasu o powierzchni ok. 80 m². W ten sposób już pod koniec października szkoła będzie miała dwie dodatkowe klasy. Drugą inwestycją jest termoizolacja SP – 2 w Górcie, z wykorzystaniem technologii energii odnawialnej. Na ten cel otrzymaliśmy dotację na kwotę 1 224 266,60 zł z Regionalnego Progra-



mu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego. Łącznie kwota na inwestycje oświatowe wyniesie zatem 1 704 255,60 zł, z czego z budżetu gminnego pokryjemy te wydatki w 28,2%.

STANISŁAW
DOBROWOLSKI

burmistrz Sobótka



Szkolnictwo, to ponad 40% całego budżetu gminy, a więc duża jego część. Mam jednak świadomość, że edukacja kosztuje i nie wolno na niej oszczędzać. Od samego początku obecnej kadencji w 2010 r. wspólnie z radnymi wprowadziliśmy dyscyplinę finansową i cały czas szczegółowo monitorowaliśmy wydatki. Opłaciło się. Dziś w wielu gminach wielkości Sobótka, które nie podjęły takiego wysiłku, środki na oświatę przekraczają 70% wydatków budżetowych, a to grozi poważnymi konsekwencjami dla ich płynności finansowej. Tym bardziej, że rządowa subwencja oświatowa jest z roku na rok niższa, a samorządy są zmuszone także finansować kolejne pomysły państwowych urzędników. Szczęśliwie, nam udało się uniknąć tej pułapki i w rezultacie cieszymy się, że zamiast spłacać długi, możemy budować kolejne sale lekcyjne dla naszych dzieci.

W 2014 roku Już 7 milionów DOTACJI

Rozmowa z Jolantą Kryszczuk – inspektorem ds. pozyskiwania środków pomocowych Urzędu Miasta i Gminy Sobótka

Jaką kwotę pozyskała gmina Sobótka w 2014 r. ze środków zewnętrznych?

Od początku br. to ponad 7 mln zł.

Z jakich źródeł są te środki?

Należą do nich m.in.: Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko, Regionalny Program dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013, Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013, Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu (WFOŚiGW), Ministerstwo Administracji i Cyfryzacji, Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego.

Jakie projekty dzięki tym funduszom udało się, bądź udaje się realizować?

Szczegółowy wykaz projektów oraz uzyskanych kwot przedstawimy w kolejnym numerze Informatora Samorządowego. Dziś nadmienię tylko, że zostały pozyskane środki m.in. na rekultywację składowiska w Sobótce obręb Strzegomiany w ramach utworzonej spółki samorządowej – Dolnośląska Inicjatywa Samorządowa sp. z o.o., na budowę kanalizacji sanitarnej w Przedzrowicach i Świątnikach, czy termomodernizację Szkoły Podstawowej Nr 2 w Sobótce. Pozyskaliśmy także środki w ramach Lidera na budowę oświetlenia ulicznego w dwóch sołectwach i plenerowych miejsc spotkań.

Czy gmina musi wykazać się własnym wkładem finansowym podczas aplikowania o te środki?

Gmina musi posiadać wkład własny. W zależności od programu, w ramach którego gmina aplikuje, do wniosku dołącza się różne dokumenty potwierdzające zabezpieczenie środków finansowych (uchwała w sprawie budżetu, uchwała w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej, oświadczenie albo inne dokumenty, określone przez instytucję prowadzącą nabór wniosków).

Przed nami jeszcze kilka miesięcy 2014 r. Jakie inne wnioski złożone przez naszą Gminę czekają na rozpatrzenie?

Aktualnie skupiamy się na realizacji projektów, które uzyskały dofinansowanie. Zajmujemy się m.in. wyborem wykonawców (ogłaszamy przetargi, podpisujemy umowy z wykonawcami, nadzorujemy prowadzone prace), realizujemy działania promocyjne. Część dofinansowanych przedsięwzięć została już zakończona, a więc w najbliższym czasie zostaną przygotowane i złożone wnioski o płatność.

W trakcie oceny jest wniosek złożony w WFOŚiGW na udzielenie pożyczki na budowę kanalizacji sanitarnej w Przedzrowicach i Świątnikach. Przystąpiliśmy do programu budowy przyłączy do systemu kanalizacji sanitarnej, z udziałem dofinansowania ze środków WFOŚiGW. Przygotowujemy się do naborów wniosków w nowej perspektywie finansowej 2014-2020. W ramach Zintegrowanych Inwestycji Terytorialnych czynimy ustalenia w zakresie realizacji wspólnych projektów z innymi członkami Wrocławskiego Obszaru Funkcjonalnego.

Dotacje przyznane gminie Sobótka w 2014 r. (stan na 15.09.2014)

Rekultywacja dolnośląskich składowisk odpadów komunalnych (dot. składowiska w Strzegomianach)
1 696 890
(w części dotyczącej gminy Sobótka)

Usuwanie wyrobów zawierających azbest w gminie Sobótka w 2014 r.
32 108

Usuwanie skutków powodzi z 2013 r.:
Remont zniszczonej kanalizacji burzowej Ø 800 o długości 0,32 km w miejscowości Nasławice.
Remont oczyszczalni ścieków w Sobótce. Remont nawierzchni dróg gminnych na Osiedlu Hołubowiczów w Sobótce – etap I (ul. Stęczyńskiego 0,000 – 0,155 km i Augustianów 0,000 – 0,305 km)
600 000

Konserwacja kulturowej rzeźby „Mnicha” (ok. 700-400 r. p.n.e.)
30 000

Budowa kanalizacji sanitarnej dla wsi: Przedzrowice i Świątniki
3 132 548

Poprawa bezpieczeństwa mieszkańców gminy Sobótka i okolic poprzez zakup średniego samochodu ratowniczo – gaśniczego z funkcją ograniczenia skażeń chemiczno-ekologicznych i napędem 4x4 dla OSP w Sobótce
87 000

Zagospodarowanie miejsc rekreacji w miejscowościach: Przemistów, Rogów Sobótki i Sulistrowice
21 496

Budowa oświetlenia ulicznego w Przedzrowicach
28 058

Budowa plenerowego miejsca spotkań w Sulistrowiczkach
57 389

Organizacja plenerowego miejsca spotkań w Strachowie
23 000

Budowa oświetlenia ulicznego w Sulistrowiczkach
138 420

Termomodernizacja Szkoły Podstawowej nr 2 w Sobótce z wykorzystaniem energii odnawialnej
1 224 266,60

Łączna kwota:
7 071 175,60

ŚLEZAŃSKI MNICH JAK NOWY

Rozmowa z Wojciechem Fabisiakiem
dyrektorem Muzeum Ślązańskiego

Jaką rolę spełniał Mnich w starożytności?

Nie wiemy, czy był rzeźbą kultową. Interpretacja jej funkcji zależna jest od punktu widzenia badaczy zajmujących się tą problematyką. Jedna teoria głosi, że rzeźby ślezańskie – w tym i mnich – są dziełami sztuki sakralnej i przedstawiają upostaciwione bóstwa, natomiast inni badacze uważają, że mógł to być słup graniczny lub miłowy. Nie potrafimy dzisiaj jednoznacznie określić funkcji żadnej z rzeźb, poza znaną nam funkcją wtórną – wyznaczaniem w 1209 r. granic włości książęcych i kościelnych.

Jaki jest szacunkowy wiek rzeźby?

Wieku mnicha nie można oszacować, ponieważ nie mamy żadnych jednoznacznych wyznaczników chronologicznych w postaci zabytków archeologicznych. Jedni uważają, że wykonano ją w początkach epoki żelaza ok. 700-600 lat p.n.e. Inni są przekonani, że jest ona egzemplifikacją wpływów kultur śródziemnomorskich na cywilizację celtycką i Celtom przypisuje się jej wykonanie. Jeszcze inni twierdzą, że jest to wyrób wczesnoromański, a zatem wczesnośredniowieczny. Przypisywanie mni-

cha ludności kultury łużyckiej jest o tyle nieuprawnione, że narzędzia brązowe lub żelazne nie nadawały się do obróbki skały tak twardej jak granit. Poza tym nie znamy żadnych rzeźb kamiennych, wykonanych przez tę ludność. Celtowie posiadali już umiejętność wytwarzania narzędzi stalowych i to chyba jest najstarsza granica chronologiczna powstania tej rzeźby.

Jaka jest wartość kulturowa rzeźby?

Zespół rzeźb ślezańskich jest jedynym tego typu zbiorem w Europie i – bez względu na chronologię – świadczy o bardzo wysokim poziomie kultury duchowej i zmysłu artystycznego ludności zamieszkującej ziemię ślezańską. Wartość kulturowa takiego zespołu jest nieoszacowana.

Dużo jest w Polsce i Europie tego rodzaju rzeźb?

Nie znam podobnych zabytków w Europie poza nie istniejącym już słupem z Cleron we Francji. Natomiast w Polsce mamy drugi, nie mniej słynny słup w Koninie, wykonany z piaskowca i zaopatrzony w inskrypcję i datę 1151 r., wyznaczający połowę drogi z Kalisza do Kruszwicy.

Obecny samorząd Sobótki
działa wszechstronnie
dbając także o lokalną
kulturę.

CZY WRÓCĄ POCIĄGI DO SOBÓTKI?

Linia kolejową nr 285 z Wrocławia do Jedliny m.in. przez Sobótkę i Świdnicę być może pojedą znowu pociągi pasażerskie. Samorząd wojewódzki zadeklarował wolę przejścia linii od PKP na całe długości.

15 lipca br. Zarząd Województwa Dolnośląskiego podjął uchwałę w sprawie wyrażenia woli przejścia odcinków linii kolejowych położonych w granicach województwa dolnośląskiego – Posiadamy fundusze europejskie na transport kolejowy – mówił wówczas Jerzy Tutaj, członek zarządu województwa – Planujemy zmodernizować tę linię i mamy już na ten cel zarezerwowane środki – zapewniał. O potrzebie odbudowy trasy od lat mówią samorządowcy – Nasze stanowisko w tej sprawie jest jasne, tę trasę trzeba zrewitalizować, a nie likwidować – uważa Wojciech Murdzek, prezydent Świdnicy – Koszty rewitalizacji podawane jakiś czas temu były horrendalne. Muszą zostać zweryfikowane i policzone tak, by linia ruszyła. Z rozpoczętej dyskusji i deklaracji zarządu województwa cieszy się również burmistrz Sobótki Stanisław Dobrowolski – Powrót pociągów pasażerskich do Sobótki byłby wspaniałym wydarzeniem, zyskalibyśmy stałe połączenie z Wrocławiem i Świdnicą. Dla mieszkańców oznaczałoby to wygodę, pomogłoby także bardziej rozwijać turystykę wokół Ślęży. Z drugiej strony takich deklaracji o odbudowie było już sporo, czekajmy więc na konkrety – dodaje Dobrowolski. Trasa z Wrocławia do Jedliny jest niezwykle malownicza i dzięki jej rewitalizacji Wrocław, Świdnica, Wałbrzych, a także mniejsze miejscowości zyskałyby nie tylko na ruchu pasażerskim ale także turystycznym.



W czerwcu rozpoczęła się konserwacja Mnicha. Kto ją przeprowadza?

Prace konserwatorskie przeprowadziła dr Maria Gąsior i najogólniej polegały one na oczyszczeniu rzeźby z zabrudzeń, szczególnie farbą i osadów organicznych. Następnie nasycono mnicha preparatami hydrofobizacyjnymi i kilkoma warstwami żywic zabezpieczających. Sugerowałem również dr Gąsior odstępianie od uzupełniania ubytków szpachlami na bazie żywic, aby minimalnie ingerować w strukturę zabytku i – o dziwo! – młoda kobieta zgodziła się z sugestiami starszego pana. Po zakończeniu prac płyta podstawy rzeźby obsypana będzie grysem serpentynitowym, a całe otoczenie rzeźby to już pieśń przyszłości w wykonaniu naszych władz.



Wirtualne ARCHIWUM

Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Sobótce/ŚOKSiR przy współpracy z Muzeum Ślązańskim podjęła próbę utworzenia wirtualnego archiwum naszej Gminy.

Celem nadrzędnym jest dla nas gromadzenie, odpowiednie opisywanie i szerokie udostępnianie materiałów związanych z historią Sobótki i okolic: zdjęć, dokumentów urzędowych, wspomnień, notatek i innych archiwaliów z całego XX wieku – mówi Michał Hajdukiewicz z Biblioteki Publicznej w Sobótce – Wszystkie dostarczone Biblioteczce materiały są skanowane, a następnie zwracane właścicielowi (chyba że ten wyrazi życzenie przekazania nam ich na własność).

Darczyńcą archiwum może zostać każdy, kto znajdzie u siebie przedstawiające historyczną wartość fotografie lub inne świadectwo dawnej architektury, tradycji czy losów poszczególnych miejsc i osób, choć niekoniecznie związanych z Gminą. Biblioteka ma stały kontakt m.in. z pewnym przedwojennym mieszkańcem Sobótki, który przekazuje archiwum wartościowe zdjęcia i relacje, angażuje się też w poszukiwanie kolejnych osób z tego kręgu – dodaje Hajdukiewicz.

Archiwum jest częścią ogólnopolskiego projektu Cyfrowe Archiwa Tradycji Lokalnej, wdrożonego i koordynowanego przez Fundację Ośrodka KARTA z Warszawy. Fundacja dokumentuje i upowszechnia najnowszą historię Polski i Europy Środkowo-Wschodniej.

Część już zgromadzonych materiałów ma charakter unikatowy, wszystkie natomiast doskonale oddają ducha lokalnej przeszłości. Archiwum zawiera m.in. zdjęcia odzwierciedlające przeobrażenia architek-

tury i krajobrazu Gminy, ciekawe ujęcia codzienności mieszkańców w kontekście ważnych wydarzeń, ale też fotografie z innych regionów – by dokumentować losy napływowej ludności. Do Biblioteki



Na zdjęciu Georg Frauboes – sklep odzieżowy w Rynku. Obecnie sklep „Księgarnia”. Zachodnia pierzeja. Sądząc po strojach, pochodzi z pierwszej dekady XX w. Fotografia z prywatnych zbiorów p. Hansa Georga Andersa – byłego mieszkańca Sobótki.

sukcesywnie trafiają kolejne kolekcje archiwaliów.

W ramach projektu staramy się rozwijać archiwum historii mówionej – mówi Hajdukiewicz – ponieważ Fundacja KARTA kładzie duży nacisk na tę formę kontaktu z przeszłością. Zasób powinien opierać się na nagraniach audio relacji naocznych świadków ważnych wydarzeń, dlatego czekamy w szczególności na osoby starsze. Pierwsze nagranie opublikowane na stronie internetowej archiwum Sobótki to fragment wywiadu z panią Stefanią Wróbel, w którym rozmówczyni opisała lokalne zimy w okresie II wojny światowej. Relacje audio mogą stanowić świetne uzupełnienie dla określonych zbiorów fotografii – jak wspomniane nagranie dla albumu zdjęć zimowych.

Wg bibliotekarzy gmina Sobótka jest miejscem szczególnym nie tylko ze względu na bogatą naturę regionu, ale też za sprawą rzeczywistego udziału w ważnych wydarzeniach historycznych. Cyfrowe archiwum powstało po to, by dać temu wyraz. Idea ogólnodostępności zakłada, że to, co nam – mieszkańcom – jest dobrze znane, może teraz dotrzeć do każdego, bez wyjątku, jeśli tylko zechcemy się tym podzielić. Nie do przecenienia jest też czynnik ochrony pamięci; systematyzując i utrwalając dziedzictwo historyczne Sobótki i okolic, zwyczajnie dbamy o to, by nie uległo rozproszeniu i zatarciu. Efekty projektu prezentowane są pod adresem www.sobotka.archiwa.org



Od 10 lat Sobótka współpracuje z czeskim miastem Sobotka. Fundamentem tego partnerstwa jest współpraca i wymiana młodzieży między naszymi miastami. Obok reprezentacji czeskiej Sobótka z początkiem września br. gościła delegację z naszych pozostałych miast partnerskich, francuskiego Gauchy i niemieckiej Bergi. Najważniejszym punktem programu tej wizyty były obchody jubileuszu partnerstwa polsko-czeskiego, które odbywały się w gimnazjum gminnym goszczącym z rewidzją młodzież z Czech. Obchody jubileuszu zapoczątkowane w maju w czeskiej Sobotce odbywały się pod hasłem: „Přátelství bez hranic 2004 – 2014”.

Wielki sukces I „BIEGU NIEZŁOMNYCH”

10 km po górach, ponad 1100 zawodników – w Sobótce odbył się I Bieg Niezłomnych. Na ponad 1500 zgłoszeń na starcie zameldowało się grubo ponad tysiąc uczestników. Jak mówi pomysłodawca biegu Wiesław Drozdowski zainteresowanie zawodami było tak duże, że organizatorzy byli zmuszeni zamknąć przyjmowanie zgłoszeń już dwa dni przed startem. Największy portal biegaczy w Polsce maratonypolskie.pl pisze zaś o sportowym fenomenie Sobótki.

Pierwszą linię mety na Przełęczy pod Wieżycą minął Krzysztof Wiśniowski z Nowej Wsi z czasem 37'39". Wśród pań zwyciężyła Justyna Romanowska z Kątów Wrocławskich (47'55"). W ramach „Biegu Niezłomnych – Pamięci Żołnierzy Wyklętych” przeprowadzone zostały także m.in. Mistrzostwa Garnizonu Wrocław w biegu ulicznym. Do udziału w zawodach zgłoszonych zostało 64 żołnierzy reprezentujących 5 jednostek organizacyjnych Garnizonu Wrocław.

Imprezie sportowej towarzyszyły wystawy historyczne umieszczone w Rynku oraz na trasie biegu, stoiska z koszulkami, flagami, elementami patriotycznymi, punkty gastronomiczne, a na zakończenie dla wszystkich zagrał zespół Forteca. Organizatorami biegu byli Ślązański Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Sobótce, Stowarzyszenie „Odra-Niemen”, Wrocław, Dom Turysty „Pod Wieżycą” Sobótka, Centrum Szkolenia Wojsk Inżynierskich i Chemicznych im. Gen. Jakuba Jasińskiego we Wrocławiu oraz Stowarzyszenie Traugutt.org z siedzibą w Pruszczu Gdańskim.

Sobótka słynie z organizacji dużych imprez sportowych, zwłaszcza kolarskich i biegowych. Po Półmaratonie Ślązańskim (marzec), Biegu Górskim na Ślężę (maj) oraz Sobótkańskiej Dziesiątce (wrzesień) to kolejny masowy bieg zorganizowany z sukcesem w naszej gminie. Jak ocenia portal maratonypolskie.pl „to niewątpliwie ewenement na skalę Polski!”. Dlatego znakomity debiut „Biegu Niezłomnych” pozwala mieć nadzieję, że to właśnie ta impreza stanie się kolejną wizytówką Sobótki. Tym bardziej, że udział w biegu dzięki sponsorom był całkowicie



bezpłatny, a ciekawa trasa poprowadzona terenem górskim i przełajowym, jest doskonałą okazją do przełamania monotonii treningów po asfalcie.



REMONT RYNKU NA FINISZU!

Wysfaltowane ulice, nowe chodniki i krawężniki, nasadzenia i klomby – rynek w Sobótce pięknieje z dnia na dzień. Trwają ostatnie prace wykończeniowe. Firma Skanska kończy układanie chodników przy ul. św. Jakuba, a energetyka montuje podziemne przyłącza do budynków przy ul. Kościuszki. Na rynku pojawiły się także zupełnie nowe rośliny, które znacząco podniosły estetykę centrum Sobótki.



Cieszymy się, że remont rynku wreszcie się kończy – mówią urzędnicy z UMiG i podkreślają wyrozumiałość mieszkańców Sobótki – Chcemy podziękować za Państwa cierpliwość i jeszcze raz przeprosić za niedogodności.

Krótko...

■ **6 września.** W odpowiedzi na apel organizatorów Narodowego Czytania na sobóckim rynku odbyło się niezwykle spotkanie z książką. Młodzież i zebrani goście odczytywali fragmenty „Trylogii” Henryka Sienkiewicza. Organizatorami spotkania były ŚOKSiR – Biblioteka Publiczna we współpracy z Dyskusyjnym Klubem Książki oraz Gimnazjum Gminnym w Sobótce.

■ **Sukces piwa z Sobótki!** Piwo Sobótka Górka o ekstrakcie 12° zdobyło srebrny medal w międzynarodowym konkursie piw rzemieślniczych w Berlinie. Nasze piwo konkurowało w kategorii lager, w konkursie Global Craft Beer Awards 2014, w którym udział wzięły browary z 26 krajów z całego świata. Już dwa lata wcześniej to samo piwo zostało zauważone i docenione przez jury konkursu „Nasze kulinarne dziedzictwo – Smaki regionów”. Także w tym roku browar z Sobótki zdobył tu główną nagrodę w swojej kategorii prezentując nowość – Piwo Sobótka Górka 16°. GRATULUJEMY!

■ **UKS Dojo Sobótka rozpoczyna nowy sezon i zaprasza chętnych.** Treningi judo będą się odbywać w Gimnazjum Gminnym w Sobótce. Są one dostosowane do możliwości dzieci i młodzieży- istnieje podział na grupy wiekowe (dzieci młodsze, starsze, młodzież). Wszelkie informacje dostępne są na stronie www.judo-sobotka.pl lub pod nr telefonu: 603-33-00-31 Bartłomiej Zamęcki (trener).



STANISŁAW
DOBROWOLSKI

burmistrz Sobótki

Chciałbym serdecznie podziękować dyrektorowi Drozdowskiemu. „Bieg Niezłomnych”, który okazał się wielkim sukcesem, zorganizował właściwie sam z garstką pomocników. Pan Dyrektor nie korzystał z żadnej pomocy Urzędu, pozyskał sponsorów przedsięwzięcia i zapewnił jego doskonałą organizację.



■ **WYDAWCA:**
UMiG Sobótka, ul. Rynek 1, 55-050 Sobótka
Redaguje zespół

■ **KONTAKT:**
e-mail: informatorsamorzadowy@wp.pl

Wydawca zastrzega sobie prawo do redagowania artykułów oraz nie zwraca materiałów niezamówionych.

FOTORELACJA DOŻYNKI GMINNE SOBÓTKA 2014

